

## TRANSCRIPTION

|  |   |                                     |              |
|--|---|-------------------------------------|--------------|
| <b>Nom du projet :</b>                 | DILIGENCE   |                                     |              |
| <b>Identification Appel :</b>          | Date :  | 2008/12/15                          |              |
|  | Heure début:                                      | 11:10:25                            |              |
|  | Heure fin:  | 11:11:41                            |              |
|  | Durée :   | 00:01:15                            |              |
| <b>No. de conversation :</b>           | 08-0432 [REDACTED] _01505                         |                                     |              |
| <b>Type :</b>                          | Transcription <input checked="" type="checkbox"/> | Traduction <input type="checkbox"/> |              |
| <b>Langue(s) :</b>                     | Français <input checked="" type="checkbox"/>      | Anglais <input type="checkbox"/>    | Autre(s) : _ |
| <b>Identification Personnes :</b>      | a) Jocelyn DUPUIS (JD)                            |                                     |              |
|  | b) Louis-Pierre LAFORTUNE (LPL)                   |                                     |              |
|  | c) Hi   |                                     |              |
| <b>No de téléphones interceptés :</b>  | 514-[REDACTED]-7100                               |                                     |              |
| <b>No téléphone entrant/ sortant :</b> | Sortant   |                                     |              |

### Contenu de la conversation

|          |  |            |
|----------|--|------------|
| 1. JD:   | Oui, allo.   | 00 :00 :05 |
| 2. LPL:  | Salut M'sieur le président.  |            |
| 3. JD:   | Salut, ça va bien?   |            |
| 4. LPL:  | Ça va bien, toi?   |            |
| 5. JD:   | Ça bien, ça va bien.   |            |
| 6. LPL:  | Comment a été ta s'maine de vacances?  |            |
| 7. JD:   | Ah éccœurante, éccœurante, vraiment l'fun.   |            |
| 8. LPL:  | Ah ouain.  |            |
| 9. JD:   | Oui oui oui oui. Une belle vacance.  |            |
| 10. LPL: | Good.  |            |
| 11. JD:  | Y'a y'a faite beau en esti, t'es où toé?   |            |
| 12. LPL: | C't'en ville.  |            |
| 13. JD:  | T'es t'en ville?   |            |
| 14. LPL: | Oui.   |            |
| 15. JD:  | Moi chu à ton bureau.  |            |
| 16. LPL: | T'es à, t'es à ton bureau?   |            |
| 17. JD:  | Non non, chu à ton bureau à toé. [rire]  |            |
| 18. LPL: | Ah, ok, ah j'm'en allais diner euh, j'sors d'un meeting pis j'm'en allais diner au Christy's avec un client. |            |
| 19. JD:  | Ouain ok, tu voulais tu me voir?   |            |
| 20. LPL: | Bin non, je r'tournais ton appel, j'voulais te dire bonjour esti.  |            |
| 21. JD:  | Ah oui, bin r'garde, moi chu à ton bureau euh, tu sais avec que je su.                                       |            |

|          |  |            |
|----------|--|------------|
| 22. HI:  | On t'attend.   | 00 :01 :00 |
| 23. JD:  | On t'attend. Y dit on t'attend. T'as-tu entendu la voix?   |            |
| 24. LPL: | Veux-tu que j'passe te voir cinq minutes?  |            |
| 25. JD:  | Ouain mais t'es où? T'es-tu loin?  |            |
| 26. LPL: | J'suis euh, j'peux passer cinq minutes. J'vas être là dans dix minutes.  |            |
| 27. JD:  | Dans dix minutes?  |            |
| 28. LPL: | Oui.   |            |
| 29. JD:  | Parce que moi faut que j'décolle à 11 heures et demie maximum on a l'temps de [inaudible] bin oui, viens t'en. Chu à ton bureau, au deuxième. [rire] |            |
| 30. LPL: | Donne-moi dix minutes, chu là.   |            |
| 31. JD:  | OK. OK Bye.  |            |
| 32. LPL: | OK.  | 00 :01 :15 |
| 33. JD:  | Bye.<br>[Fin]  |            |